

Là où toussent les petits oiseaux

Une satire sous forme de fable, traitant de la pollution de l'environnement et de l'esprit. L'histoire relate comment un jeune rêveur évolue vers la spéculation immobilière, contre le gré de son amie, une vendeuse de fleurs. Le film est agrémenté de ballets.

En 1974, le cinéaste se révèle incontestablement comme un précurseur avec cette toute première réalisation musicale et écologique tournée en Belgique.

Waar de vogeltjes hoesten

Een satire in fabelvorm over de vervuiling van het milieu en de vervuiling van de geest. Het verhaalt hoe een jonge dromer evolueert tot een gewiekst grondspeculant tegen de zin van zijn vriendin, een bloemenverkoopster. De film is opgefleurd met balletten.

In 1974 is de cineast ontegenzeggelijk een voorloper met deze allereerste muzikale en ecologische realisatie gedraaid in België.

Where small birds cough

A satire in the form of a fable on environmental pollution and the pollution of thought. It tells how a young dreamer develops into a property speculator, against the wishes of his flower-seller girlfriend. The story is interspersed with danced sequences.

Proof of how far ahead of his time Frans Buyens was in 1974, when he made this film, Belgium's first ecological musical.

Un film de Frans Buyens

90' - vo Nederlands - subtitles: Fr.-Eng.-Esp. - colour - 4/3 - 1974

Film Production: Iris Films - Films LyDa
DVD Production: Films LyDa

WWW.BUYENSCHAGOLL.BE

DVD Distribution:
boomerang.pictures@skynet.be



DVD Distributie:
buyens@filmfreaks.nl



La Cinémathèque royale, qui sauvegarde le patrimoine cinématographique belge, cautionne l'édition de ce DVD.
Het Koninklijk Filmarchief, dat het Belgisch Filmpatrimonium veilig stelt, patroneert de uitgave van deze DVD.



Là où toussent les petits oiseaux



Là où toussent les petits oiseaux



Avec :
Eva Kant
Klaus-Jürgen Kramer
Joris Collet

*Un film de
Frans Buyens*